

暮らしをもっと楽しく豊かに —— 日専連パシフィックのフリーマガジン

P.VIE

[ピー・ヴィー]

PVIE(ピー・ヴィー)とはパシフィックの頭文字Pとフランス語のVIE「ライフ(生活)」を組み合わせた、豊かな生活を応援する日専連パシフィックの無料情報誌です。



■編集・発行/日専連パシフィック
■制作/アズクリエイション

和牛一筋66年にわたる歴史を刻む
タケダ牧場直営の「レストラン&直売店、
「牛の里(USHINOSATO)」

世界のVIPを唸らせた 白老牛を味わう

嬉しい豪華賞品がいっぱい
年末特別プレゼント!! ... and more!

12 Dec	Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
			1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12	
13	14	15	16	17	18	19	
20	21	22	23	24	25	26	
27	28	29	30	31			

※窓口の営業は12/29、ATMは12/30迄となります。

1 Jan	Sun	Mon	Tue	Wed	Thu	Fri	Sat
						1	2
3	4	5	6	7	8	9	
10	11	12	13	14	15	16	
17	18	19	20	21	22	23	
24/31	25	26	27	28	29	30	

● 請求書発送予定日 ● 自動引き落とし日
■ ポイント2倍セール □ 年末年始休業期間

日頃のご愛顧に感謝を込めて、日専連からのX'masプレゼント!!

コロナに
負けるな!!

12/19(土)
スタート!!

ポイント2倍セール

ショッピング枠の
「一時増額」も可能です。
詳しくはお問合せ下さい。

クリスマスプレゼントは日専連カードでショッピングGood!

実施期間: 12/19(土)~12/23(水)までの5日間

新カード会員をご紹介下さい!!



あなたのご家族、ご友人、知人にぜひ教えて下さい。ポイントがどんどん貯まる便利なカードを…。

ご紹介者・ご入会者様3大特典!!

特典1 ご紹介者 & ご入会者様特典 ※成約1件につき

ご成約でご紹介者様・ご入会者様の『両方に』

3,000ポイントプレゼント!



3,000ポイントで
3,000円分のギフトカードと
交換出来ます。

特典2 ご入会者様ご利用特典

ご契約日から1ヶ月以内にカードショッピングご利用で ※RARAクレジットご利用分は対象外となります。

初回請求月5%分ポイント還元!!

特典3 ご入会者様ご利用特典

初回金利0円の
詳細はこちら!!

キャッシング
初回金利0円! 最大58日間
金利手数料半額



ご紹介方法

QRコードで



こちらのQRコードの紹介フォームより
メールにてご紹介いただけます。→

※当社より返信メールにてWEB申込のURLのご案内をさせていただきます。
※パソコンからのメール受信拒否設定をされている場合ご案内が届きませんので
ご注意ください。



ハガキで

下記の申込みハガキに必要
事項をご記入の上、封書に
してご返送下さい。

※当社よりご紹介される方に入会手続
のご案内をさせていただきます。



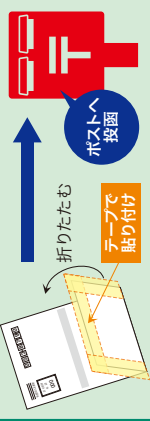
窓口で

窓口にてお申込書をお渡し致します。その場でお申
込みの場合は下記書類をご持参の上、ご来店下さい。

●運転免許証または健康保険証
●通帳または口座番号がわかるもの ●通帳届出印

053-8790

苫小牧市表町3丁目2-11
日専連パシフィック
新会員紹介キャンペーン係行



封書の作り方

○たに折りで折りたたみ、
上部と左右にテープを
貼り、封書にしてご返送
下さい。

テープで封をしてください。

■紹介者様の情報をご記入下さい。

お問合せカード番号		※自薦の場合は不要です。	
C		または	
↑ご利用明細書右上のCから始まる8桁の番号		↑カード番号の下4桁	
お名前 (自署)		自宅	携帯
電話			

テープで封をしてください。

テープで封をしてください。

■紹介する方の情報をご記入下さい。

お名前	住所	年齢	性別
T			
自宅	携帯		
電話			

●上記赤枠内の必要事項をのれなくご記入下さい。

テープで封をしてください。

※年末年始、営業時間のご案内

セブン銀行では
(※12時まで)
あさ7時~最大24時までご利用OK!

12/31(木)~1/3(日)までのキャッシングは下記ATMをご利用下さい。

セブン銀行 イオン銀行 LAWSON Seicomart

新年は1/4(月)より通常営業いたします。

	12/29(火)	12/30(水)	12/31(木)~1/3(日)	1/4(月)
とまこまい店 むろらん店 だて店 ハウスドゥ!苫小牧駅前店	通常営業	休業	休業 させていただきます。	通常営業
ATMコーナー ※とまこまい店のみ	通常営業 (AM9:00~PM6:30)	変則営業 (AM9:30~PM5:00)	休業 させていただきます。	通常営業

※カードの盗難・紛失につきましては、留守番電話【0144-36-7771】にて受付させていただきます。



Gourmet Navigate
美味探索

今年オープンしたウボボイに通じる広い道路に面した角に、白い建物に「牛の里」と書かれた文字が目飛び込んでくる。白老牛を専門に扱う、焼肉レストランと直売店だ。

白老町のタケダ牧場直営店として人気の有名店である。
タケダ牧場は創業66年の歴史を誇り、生産から出荷まで一貫生産を行い、高品質な牛肉作りで定評の牧場。1954年に町の産業として島根県より44頭の黒毛和牛が初めて北海道に導入されて以来、白老牛の基礎を作り、その歴史とともにある有名牧場だ。白老牛は、2008年のG8洞爺湖サミットで供され世界のVIPを唸らせたと言われるブランド牛。

牛の里は、タケダ牧場で生産される白老牛を素材に、様々な加工品や精肉を売店で販売。併設するレストランでは、炭火で焼肉が楽しめる。30種以上のメニューが用意され、白老牛のステーキや地元産の食材を使った新鮮な美味しさが堪能できるとあって、遠方からも多くのお客様が訪れる人気店となっている。

ウボボイのすぐ近くなので、観光の後には焼肉で癒やされて見えては。ホームページでネットショッピングも開設しており、贈り物や自分用としても気軽にショッピングが楽しめます。



タケダ牧場産の白老牛が並ぶショーケース
様々な部位の肉や加工品が揃う



大人気のビーフハンバーグ
110g×5枚入り 1,000円(税別)



牛ミンチをバラ肉で巻いたオーベルステーキ
80g×5枚入り 1,000円(税別)

和牛一筋66年にわたる歴史を刻む「タケダ牧場」直営の「レストラン&直売店」、世界のVIPを唸らせた白老牛を味わう至福の時間



高い天井がゆったりとした空間を演出。和風な趣で癒やされるレストラン店内



平日限定焼肉ランチ 2,100円(税別)
(ライス・味噌汁・サラダ付き)



極上焼肉(白老牛タケダ牧場) 2,000円(税別)



白い建物と「牛の里」のロゴが目印



夏季期間はガーデンも楽しめます

牛の里 (USHINOSATO)

白老郡白老町栄町1丁目6-13

TEL 0144-82-5357

URL <http://ushinosato.com>

□レストラン営業時間(2020年12月現在)

新型コロナウイルス対策の為変則営業

ランチのみ営業 / 11:00~14:00(LO)

※ディナータイムは休みとなっています。

※ホームページなどで確認してください。

※通常時の営業時間 / 11:00~19:30

□売店営業時間 / 10:00~19:30(平常営業)

□定休日 / 火曜日(祝日の場合は営業)

□駐車場 / 完備



Recipe 12月のレシピ

本格シェフの技をご家庭で楽しむ。

若鶏のタンドリーチキン



《作り方》

①若鶏は1/4か1/5位にカットし、材料⑧の調味料全部と一緒にビニール袋に入れ、合わせてよく揉み込みます。

そのまま冷蔵庫で半日~1日間寝かせます。

②フライパンにオイルを少々ひき、寝かせておいた鶏肉の皮目を下にして弱火でじっくりと焼きます。焦げ目が付いたらひっくり返し、フタをして蒸し焼きにします。

透明な焼き汁が出てきたらOKです。

※レンジオープンで作る場合は、クッキングシートを敷き、皮目を上にして190℃の温度で10~15分間焼き、少し焦げ色が付いたらOKです。

④好みのサラダとスライストマトをお皿に盛り、タンドリーチキンを盛り付け、オリーブオイルを回しかけて出来上がりです。

カットレモンを添え、絞ってお召し上がりください。

夢酒ダイニング「なか里」の冬メニューでもお楽しみいただけます(要予約)

【材料④】4人分

・鶏もも肉……………4枚
・トマト……………1個
・好みの野菜サラダ……………適量
・レモン……………1個

【材料⑧】調味料

・おろしニンニク……………2片
・おろし生姜……………1片
・プレーンヨーグルト……………大さじ5
・トマトケチャップ……………大さじ4
・オリーブオイル……………大さじ4

・パプリカパウダー……………大さじ3
・カレー粉……………大さじ2
・塩……………小さじ1
・粗挽き胡椒……………適量

【今月の料理協力】

夢酒ダイニング なか里

苫小牧市音羽町2-9-18

TEL0144-36-6100

□営業時間/17:30~23:00(LO.22:30)

□定休日/日曜日

□駐車場あり

中里シェフの創作料理が人気です。

ご予約がおすすめ。

きめ細やかなおもてなしでお迎えいたします。



中里シェフ

コロナ禍の時代、いかに感染予防するか？

非接触のスマホ決済が 安心便利！

現金・カードの手渡しによる『接触』で
コロナ感染が気になりだしたら...



お手元の日専連カードを
スマホに追加設定するだけ!!



株式会社 日専連パシフィック



iPhone・Apple Watchで決済
日専連パシフィックカードで
Apple Payをはじめよう！



詳しくはこちら▶



株式会社 日専連パシフィック



Android™ スマートフォンで決済
日専連パシフィックカードで
Google Pay™をはじめよう！



詳しくはこちら▶

1月中旬より「新しい有効期限のETCカード」をお送り致します。

日専連ETCカード会員の皆さまへ ... 「住所変更のご連絡はお済みですか？」

日専連ETCカードの有効期限が**2021年3月**の
会員様へ、新しい有効期限のカードを1月中旬より
簡易書留でお送り致します。
お送りする際、「**転送不要**」としてお送り致します
ので、お引越し等で住所が変更されている場合に
は当社まで住所変更のご連絡をお願い致します。



※2021年4月1日以降はご利用出来ません。



※新しいカードは2026年3月までご利用頂けます。

住所変更のご連絡・お問い合わせは8ページのフリーダイヤルまで

日専連ETCカードをお持ちでない方は この機会にぜひお申込み下さい!!

苦小牧市中心部の
アクセスがより便利に!!

苦小牧中央IC

2020年**12月13日(日)**
15:00開通

『あなたのETCカード年会費かかってませんか?』

日専連ETCカードは**入会金無料、年会費は永年無料!**

日専連カードのポイントが200円毎に1ポイント貯まるので、ポイントが
どんどん貯まります。お申込みはとっても簡単! 快適なドライブのお供に、
日専連ETCカードをぜひご利用ください。

お申込みは
コチラ↓



※写真はイメージです。

各種定期料金 日専連カードで 払っちゃお〜! キャンペーン

2021.
1月末まで

下記の各種定期料金を日専連カードサインレス決済にご登録・ご利用いただくと



※ポイント加算は、2021年3月発送の請求書にて自動加算いたします。
500ポイントプレゼント!!

⚠ キャンペーン登録が必要です。

裏面の応募用紙に必要事項をご記入後、封書状にしてご返送下さい。また右記QRコードからもご登録頂けます。



**日専連カード
1枚でおまとめ!!**

例えば毎月の新聞購読料で
ポイントがたまる!

日専連カードで新聞購読料を支払うごとに、
確実にポイントが貯まっています。

例えば・・・1ヶ月購読料3,093円=15ポイントGET
1年間だと15ポイント×12ヶ月=180ポイントGET

新聞購読料(道新・苫民・室民・朝日)、
灯油・ガス料金は上記QRコードまたは
裏面の応募用紙で弊社にてカード決済
手続きが可能です。



200円で1ポイント

北海道新聞 朝日新聞
苫小牧民報 室蘭民報
(伊達地区のみ)

■裏面の申込書又は上記QRコードにて
お申し込み下さい。

読売新聞

スポーツ報知

毎日新聞

■①最寄りの販売店へ直接
■②インターネットから

読売ハートサービス 検索

■最寄りの販売店へ直接
お申し込み下さい。



200円で1ポイント

灯油・ガス

※裏面記載のサインレス取扱加盟店に限ります。

■裏面の申込書又は上記QRコードにて
お申し込み下さい。



200円で1ポイント

①お電話から

NTT東日本クレジットセンター ☎0120-729-090
KDDIクレジットセンター ☎0120-22-0077

②インターネットから

NTT東日本ホームページ <http://www.ntt-east.co.jp/>
KDDIホームページ <http://www.kddi.com/>



400円で1ポイント

ほくてん auでんき
その他新電力会社

①お電話から

ほくてんクレジット受付窓口 ☎0120-87-6262
KDDIお客さまセンター ☎0120-925-881

②インターネットから (auでんき) auお客様サポート 検索



200円で1ポイント

docomo au
SoftBank Y!mobile
その他格安スマホ会社

①各ショップにて 最寄りの各ショップにて、申込用紙にご記入の上、
お申し込み下さい。

会社	連絡先
docomo	携帯電話から局番なし 151
au	携帯電話から局番なし 157
SoftBank	携帯電話から局番なし 157
Y!mobile	携帯電話から局番なし 116



200円で1ポイント

OCN YAHOO! BB
plala ... etc

■ご利用されているプロバイダーのホームページをご確認頂き、
お申し込み下さい。



NHK

WOWOW

スカパー!



お電話から

NHK	NHK自動音声受付サービス ☎0570-000-558	400円で 1ポイント
WOWOW	WOWOWカスタマーセンター ☎0120-580-807	200円で 1ポイント
スカパー!	スカパー!カスタマーセンター ☎0570-039-888	200円で 1ポイント
Kusatsu CATV	苫小牧ケーブルテレビ ☎0144-73-1901	200円で 1ポイント

※Amazonプライム、Netflix、U-NEXTもOK!



400円で1ポイント

国民年金保険料

■お近くの社会保険事務所へ「国民年金
保険料クレジットカード納付申込書」を
ご請求下さい。

電気料金、固定電話通話料金、携帯電話通話料金、NHK・TV受信料、インターネットプロバイダー料金、国民年金
保険料につきましては右記の方法にて「ご自身で」カード決済手続き後に、裏面の応募用紙・上記QRコードから
キャンペーン登録をお願いします。

ショッピングお支払い回数変更 WEB受付できます! お申し込みはこちら→

※18日までにお申し込み下さい。



スマホからでもPCからでも

- ①事務手数料無料!
- ②いつでも!
- ③いち早く!



ポイント
倶楽部
SUPER

ポイント倶楽部

Q&A

(保存版)



Q1 ポイントはいつ交換できるの?

A1 日専連ギフトカードとの お引換えはいつでもOK!

3,000ポイント以上、1,000ポイント毎にお引換えができます。ポイント明細の【引換可能ポイント】をご確認下さい。



Q2 窓口まで引換えに行けない場合は?

A2 郵送引換えもできます。

※事務手数料として、200ポイント減算させて頂きます。

ポイント明細に引換するポイント数を記入して頂き、下記までご郵送下さい。ギフトカードは、受付後、1週間以内にポイント明細と一緒にご返送致します。

〒053-0022 苫小牧市表町3-2-11
日専連パシフィックとまこまい店 ポイント引換係

Q3 交換に必要な物は何?

A3 ご利用明細(ポイント明細)と 日専連カードが必要です。



Q4 ポイントの有効期間は?

A4 最大で[3年間]有効です。



他社カードより
ポイントの有効期限が
長くてオトク!!

●ポイント倶楽部スーパーの計算期間は毎年4月1日～翌年3月31日までの1年間となります。当年度に貯めたポイントは翌年度の年度末ポイント引換(毎年5月10日)まで有効(最長3年間)です。

Q5 ポイント2倍セールで加算された ポイントはどこで確認できるの?

A5 ご利用月 翌月のご利用明細書 「当月ボーナスP、訂正P」に表示されます。

※明細書のポイント欄右の「*」表示が対象売上げです。

100ℓ以上から承ります。
不在給油もOK!

とまこまい地区・むろらん地区会員の皆様へ

Super
ポイント2倍セール は対象となりません。

日専連パシフィック会員だけの特別価格!!



日専連のリーフを
見たとお伝え下さい。

灯油宅配サービス

お支払いは全て日専連カードで翌月払い!!

サインレスでの対応となります。

※25日配送分までが翌月払いになります。

※一部通信会社及びIP電話等からは、つながらない可能性があります。
※午後3時までにお申し込みいただくと翌日または直近配送日に配送致します。(日曜・祝日を除く)
ただし、午後3時～5時の申し込みは 翌々配送日以降の配送となります。当日受付の当日配達はありません。
※100ℓ以上で2階までの配達となります。建物内や団地、らせん階段を通過する場所への配送はできませんので、ご了承下さい。

灯油価格につきましては、日々変動いたしますので、
下記までお問い合わせいただきますよう、お願い申し上げます。

日専連カード会員の方
ご注文・お問い合わせ

0120-17-5230

AM9:00～PM5:00(日・祝除く)

三井石油(株)特約店 苫小牧営業所
株式会社コニサーオイル

●灯油コールセンター/札幌市中央区北1条東13丁目
(ホームページ) <http://www.conisor.co.jp>

5,000円以上ご利用で抽選で豪華プレゼント!!
さらに
今なら
そうだ!灯油を入れよう
キャンペーン! 1/25まで

期間/2020年12月10日(木)～2021年1月25日(月)

期間中コニサーオイル灯油宅配サービスご利用
合計5,000円で1口(自動集計)、賞品はお選び頂けません。



2組
4名様

～白老牛と北海道遺産モデル温泉～
ピリガレラホテル宿泊券



天然シリカ水
肌ぴりか水



20名様

発表/抽選キャンペーン当選者の発表は2021年2月中旬(予定)の賞品発送をもってかえさせていただきます。
ご注意/宅配のご予約を対象期間中にいただいても給油日(売上計上日)が対象期間外の場合、キャンペーンの対象となりませんのでご注意ください。

高く
売りたい!

古い家でも
OK!

ハウズドゥ!
マスコンキャラクター
Do!くん

売却を諦めていませんか?
まずはお気軽にご連絡ください!

お持ちの家・不動産を**無料査定!!**

オンラインで**10秒スピード査定!**
下記QRコードにアクセス!!

人工知能が自動で査定
10秒で 不動産査定
10秒でDo!



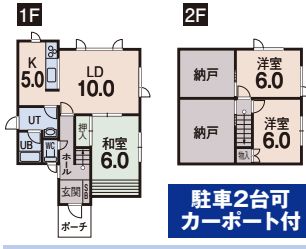
ハウズドゥ! 苫小牧駅前店 おすすめ物件

苫小牧市澄川町5丁目21-16 [3LDK+S(納戸)]

内・外装フルリフォーム済物件! 収納スペースも充実!

★事前にご連絡頂ければ内覧ご案内致します。

フルリフォーム済
日当たり良好



駐車2台可
カーポート付

2階の広い納戸は用途いろいろ! ぜひ一度ご覧ください
■2020年10月フルリフォーム済み
キッチン・浴室・トイレ・洗面化粧台・給湯ボイラー・ストーブ・
モニター付インターフォン・玄関ドア交換済・天井・床・全室
クロス貼替・建具・照明器具新品・外壁・屋根塗装

公園、コンビニまで徒歩5分以内で生活利便施設も充実! 閑静な住宅街。

1,430万円 (消費税込)
頭金0円 借入金1,430万円 35年返済 利率0.7%(3年固定)

お支払例 ※北洋銀行紹介ローンの場合
毎月均等支払額 月々**38,398円**
頭金0円 借入金1,430万円 35年返済 利率0.7%(3年固定)



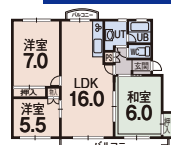
苫小牧市三光町2丁目25-31 [3LDK] マンション

★居住中の為、内覧ご希望時は事前予約が必要です。

5階/南西向き
バルコニー付



室内リフォーム済
最上階市内一見



物件概要

●所在地/三光町2丁目25-31 スプリング
ハイム 新生台A棟5階 ●間取り/3LDK
●専有面積/74.45㎡ ●構造/RC造5階建
●築年月/1985年6月 ●交通/道南バス
「双葉1丁目」停 徒歩4分、JR室蘭本線
「苫小牧駅」徒歩35分 ●学校区/緑小
学・和光中学校 ●取引態様/媒介

1,150万円 (消費税込)
お支払例 ※北洋銀行紹介ローンの場合
毎月均等支払額 月々**30,880円**
頭金0円 借入金1,150万円 35年返済 利率0.7%(3年固定)

徒歩5分圏内にスーパー、ドラッグストア等
生活利便施設が充実!

別途費用(月々)
●管理費用/ 3,000円(月)
●修繕積立金/ 15,000円(月)
●駐車場/ 3,000円(月)
別途費用合計 21,000円(月)



HouseDo

ハウズドゥ! 苫小牧駅前店
株式会社日専連パシフィック

宅地建物取引業 北海道知事 胆振(2)第970号
(公社)全国宅地建物取引業協会連合会 会員

TEL **0144-36-7726**

〒053-0022 苫小牧市表町3-2-11(日専連2F) 営業時間/9:00~17:20(平日)

ホームページも
ご覧下さい ➡ <https://tomakomaiekimae-housedo.com/>

なんでもお気軽に
お問い合わせ下さい!!



P.VIE



年末特別プレゼント!!

※写真はイメージです。
オス10尾・メス20尾
【天大野商店】様ご協賛
生干ししゃも

※写真はイメージです。
ルウヴェ・フィヨルドサーモン
スモークスライス(150g)
【王子サーモン】様ご協賛
スモークサーモン

※写真はイメージです。
500g×1箱
【中井英策商店】様ご協賛
きんきのいずし

※写真はイメージです。
ペアチケット
【ユニサーオイル】様ご協賛
ピリカレホテル宿泊券

※写真はイメージです。
商品券
【牛の里】様ご協賛
商品券1,000円分

プレゼントコーナー

- ①生干ししゃも 3名様
- ②スモークサーモン 3名様
- ③きんきのいずし 3名様
- ④ピリカレホテル宿泊券 ペア1組様
- ⑤牛の里商品券1,000円分 5名様

- 応募方法:メールまたは官製ハガキに住所・氏名を明記し、
ご希望の商品名、P.VIE(ピー・ヴィー)に対するご意見・ご感想
などを添えてご応募下さい。メールでご応募の際は、件名に
「年末特別プレゼント」とご記入下さい。
- 応募先:
ハガキの場合/〒053-0022 苫小牧市表町3-2-11
日専連パシフィック P.VIE12月号プレゼント係
eメールの場合/welcome@33-2000.com
- 応募締切:2020年12月31日(木) 当日消印有効
- 当選者の発表は、商品の発送をもってかえさせていただきます。

発行 いつも笑顔のおつきあい
日専連パシフィック

平日/AM9:00~PM5:00 土・日・祝日/窓口休業

●とまこまい店 〒053-0022 苫小牧市表町3-2-11
(Grandホテルニュー王子内) ☎(0144)33-2000 FAX.32-6639
○ATM営業時間/平日 AM9:00~PM6:30
土・日・祝日 AM9:30~PM5:00

●むろらん店 〒050-0074 室蘭市中島町3-29-1
(サンパザビル1F) ☎(0143)41-2000 FAX.45-1769

●だて店 〒052-0024 伊達市鹿島町47-9
☎(0142)22-2000 FAX.23-3512

※カードの盗難・紛失につきましては、留守番電話
☎0144-36-7771にて受付させていただきます。

各種お問い合わせは... ☎ **0120-36-7755**

【フリーダイヤル受付時間】平日9:00~17:00(土・日・祝日休み)